2017年12月刊

堂區晨聲

聖母玫瑰堂
香港西環堅尼地城蒲飛路25號
電話：2819 5777　傳真：2817 8465
電郵：olrchurch@catholic.org.hk
網址：http://olrchurch.catholic.org.hk

這位降生的天主聖言—

主耶穌基督

《譚錦榮神父》

早前在聖神修院神哲學院修讀了「聖母學」課程，其間閱讀了一本有關的經典著作，其中有一篇作者的反省令我十分感動，現將他的內文簡述如下：「我親愛的母親，妳是否明白妳對我的要求，是要將我的神性宣示出來，讓世人知道我是天主之子，並藉著我所宣講和所行的奇蹟而得以確定。若我現在依妳的意願而行，我便會開始我走向十字架的君王之路。人們將不會視我為鄉村裏木匠之子，而是天主之子，這是我走向加爾瓦略山的第一步！我的時候尚未到，但我是否將它預示出來？這是否妳的意願要我走向十字架？我若然這樣做，我們的關係便會改變：妳現在是我的母親，鄉親們也知道你是耶穌的母親；但是，當我以人類的救世主出現且開始救贖工程時，妳的身份也隨之改變。那時，妳將再不是我的母親，而是我所救贖的所有人類的母親。當我救贖人類時，我將成為人類之首，而妳不單成為人類之首的母親，且成為整個身體的母親。妳將會是宇宙之母、新厄娃，而我就是新亞當。」(World First Love by Cardinal Fulton Sheen)

這是樞機對路加福音中加納婚宴的默想反省，內裡包含一份很深的情。這份情並不止於主耶穌與他的母親之間的母子情，而是一份天主對人類永無窮盡的無言之愛！這份愛始自創世之始，祂將自己內在的互愛，藉著創造宇宙及人類而彰顯出來。雖然，人性的墮落而失卻了恩寵；但是，天主卻永恆不變地憐愛眾生。因此，永恆的聖言因著愛降生人間，為使人類能藉著祂的典範而懷有希望，好能重返樂園。

主耶穌的降生直接指向祂的死亡及復活奧蹟，祂為愛所作的犧牲，使人類得以重生。聖母瑪利亞在第一次領報時，孕育了主耶穌。三十年的隱居生活，讓主耶穌學習了謙遜及服從。自加納婚宴開始，祂展開了三年的公開傳教生活，為人類揭示了仁慈和憐憫。最後，祂在十字架上，將教會交托給聖母瑪利亞，使她作為眾生的母親、教會之母。人類也在聖母身上體會到生命的希望，她藉天主的恩寵蒙召升天，在天主的光榮中繼續福佑教會，使信眾能藉著她的代禱，能更積極地渴望進入天主預許的真福。

當我們準備紀念主耶穌基督降生的奧蹟時，我們同時是對永生懷有希望，期待主耶穌第二次的來臨。從將臨期走向聖誕節，我們活出信仰的喜樂及祝福；因為，主已來臨，亞肋路亞！

時間重於空間—子女篇

《呂志文神父》

上期提到，人的成長是在「空間」中進行，如家庭、學校、辦公室等。然而，人無論學什麼、做什麼、或選擇什麼，都是在「時間」推移的過程中發生。這成長過程隨著「時間」，按人的年齡、環境、遭遇，循序漸進地在不同的「空間」裡進行，讓人逐漸發展成熟：絕不可能在一次的學習中便達致完美。「空間」會隨著「時間」不斷轉變，我們應從過程中不斷整合滿全，使我們能適應不同的「空間」。所以，我們不要只著眼於在狹隘「空間」所發生的事情，而要放眼於整個過程。這就是教宗所說的「時間重於空間」。

在培育下一代時，我們則要要緊記：「執著不是教育，我們不能掌控孩子所經驗的每個境況……開展過程被掌控空間更加重要。」（AL#261）「空間」給與父母、老師等成年人一種安全感。因為當問到孩子在那裏時，通常的答案是在家裏、在朋友家、在學校、在補習社：父母以為知道孩子身在何處便會相當安心，其實不然，孩子成長的過程才是最重要。最顯明的例子：子女在房間使用電腦，什麼東西透過螢光幕進入子女的房間？誰在子女休閒的時間指導他們？誰向子女提供娛樂及消遣？父母必須保持醒覺。只有抽時間與子女相處，以真誠和關心的態度與他們討論重要的事情，並提供他們健康的休閒方式，才能避免讓他們受到不良的影響。（AL#260）

如果父母只是執著於要知道他們的子女身在何方，想控制子女所有的行動，那麼他們只是在試圖掌控空間而已。這樣不是在教育他們，不會使他們堅強，也不是在準備他們面對挑 戰。最重要的是以豐富的愛，幫助子女展開學習的過程，培育他們成熟地運用自由，並培養真正的獨立自主，作好準備，邁向健全的成長。只有這樣，孩子才會具備所需 的特質，並在遇到困難時，懂得保護自己，明智審慎地行事。所以，重要的問題不是：子女到底人在何方？他們此刻與誰作伴？而是我們應了解他們在人生旅途上處於什麼位置，以及他們在信仰、目標、期盼和人生計劃方面，有什麼想法。因此，教宗要問為人父母者：「你們是否嘗試了解子女在人生旅途中，身處『何方』？你們知道他們 的心靈狀況嗎？最重要的是，你們是否願意了解？」（AL#261）

就讓我們彼此共勉，在生活的日程上，讓「時間」支配「空間」、光照「空間」，讓「空間」連成一條不斷擴展、指向天家的途徑 。

[看聖人 | 隨主跡]

本專欄將會透過介紹聖人的神修、思想、或著作，藉此讓青年辨識自己的聖召及信德。

聖若望．鮑思高

《譚錦榮神父》

若望鮑思高於一八一五年八月十六日，出生在離意大利都靈城約十六英哩的小鎮碧基。在鮑思高兩歲時，他的父親就去世，他的母親瑪加利大獨自撫養三個孩子：安多尼，若瑟和若望。

若望家境雖然清貧但他從小就勤奮好學。五歲時，他便開始召集朋友們，教他們要理。那時候，若望已立志做司鐸，準備一生獻給孩子們。

若望讀小學、中學及大學的時候是相當艱苦的，他一直靠做工作才能完成學業。在這期間，他曾做鐵工、修鞋匠、木工。他從工作中學到的工藝，對他日後創辦工藝學校有很大的幫助。

一八三五年十月二十五日，鮑思高進了基愛里城的大修院。一八四一年六月五日，總主教法蘭索尼祝聖若望鮑思高為天主的司鐸。

鮑思高在杜林城神學院攻讀的時候，目睹許多青年生活在城市生活的罪惡危機中，青年人沒有人照顧，也沒有康樂活動；尤其是缺乏道德生活的輔導。鮑思高開始接觸那些青年，邀請他們參加主日聚會，舉行彌撒，一起遊戲，一起唱歌。1846 年的復活節，鮑思高帶領一班青年人，遷到杜林城的華道角區，建立了他們安定的家。這小小的家，在今天已發展成慈幼會的總部。接下來的幾年，鮑思高在都靈城又開辦了幾座青年中心，專供青年的精神需求及康樂活動。後來，又辦了一所寄宿學校。

一八五三年，他在修會的場地上開設工場。再加上學術性的課程，這樣，鮑思高便創辦了他的第一所工藝學校。一八五九年，鮑思高創立慈幼會，這樣他的青年事工更加蓬勃地發展起來。今天，慈幼會的事業幾乎遍及全球各國。並於一八七二年創立女修會 — 母佑會，一八七五年創立關懷青年的信友團體 — 協進會。這些團體繼續以「宗教、理智、仁愛」在青年中實踐鮑思高神父的「預防教育法」。

鮑思高神父於一八八八年一月三十一日去世。

鮑思高神父洞察當時代的需要，培育青年的信仰，發展青年的潛能，也讓青年們學習一些手工藝好使他們能自力更新；今天教會也面對很多青年問題，我們又如何去回應社會的需要，培育青年的信仰，讓他們承傳着教會的使命，傳揚福音。

建堂六十四周年

主保感恩祭

主保感恩祭

周年報告

牧民議會幹事及
財務委員會主席
祝福禮

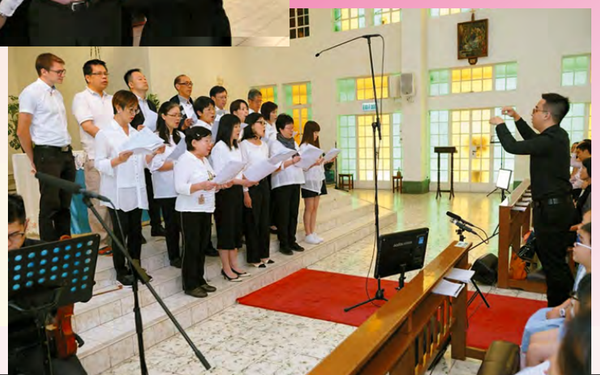
祝聖「慈愛之母」聖像

大合照

茶會

玫瑰園約會

六十五周年
堂區主保慶典
啟動禮



YOUCAT BIBLE

How to Read the Bible

The Bible is written for you. By reading it, you can let God's Word become a part of your life. The following ten rules for reading can help that to happen.

Read the Bible ...

... and pray.

The Bible is Sacred Scripture. Therefore it is good to pray, before reading, to ask God for his Holy Spirit and, after reading to thank him. How can you pray? Simply start with this short prayer: "Your word is a lamp to my feet and a light to my path" (Ps 119:105).

... and allow yourself to be surprised.

The Bible is a book full of surprises. Even though you have heard many of the stories already, give them a second chance. And yourself, too! The Bible shows you the all-surpassing breadth and greatness of God.

... and be glad.

The Bible is a great love story with a happy ending: death does not have a chance. Life wins. You find this Good News again and again in all passages of the Bible. Look for it—and be glad when you have found it.

... and do it regularly.

The Bible is the book for your life. If you read from it every day, even if it is only a verse or a short paragraph, you may realize that the book does you a lot of good. Just as with sports and music: you make progress only by constant practice—and once you have acquired a few skills, it is really fun.

... and do not read too much.

The Bible is a gigantic treasure. You receive it as a free gift. You do not have to unpack it all right away. Read only as much as you can take in well. If something speaks to you in a special way, write it out for yourself and learn it by heart.

... and allow yourself time.

The Bible is an ancient book that is eternally young and new. It is not supposed to be read from start to finish without a break. It is good to pause as you read. That way you can reflect and become aware of what God wants to say to you. And once you have read through the Bible, just start over again from the beginning. You will again discover completely different aspects of it.

> Reading the Bible should be a form of prayer. The Bible should be read in God's presence and as the unfolding of His mind. It is not just a book, but God's love letter to you.
>
> **PETER KREEFT** (b. 1937), American philosopher and spiritual writer

... and be patient.

The Bible is a book full of profound wisdom, but occasionally it seems puzzling and strange. You will not understand everything right away. Then, too, much can be understood only in terms of the time or the historical situation. Have patience with yourself and with the Bible. When something is not clear to you, then look at the context or at other passages that deal with the same subject. Your Bible gives you a lot of support.

... and read it with others.

You can share with others what the Bible says to you. And what others have discovered in the Bible can help you to understand it better. If you speak with others about the Bible, make sure that God's Word remains central and does not get talked to death. The Bible is never a weapon to use against others; it is a bridge for peacemakers.

... and open your heart.

The Bible is a matter of the heart. Someone who reads the Bible cannot leave it at that. God opens his heart. His Word continues to be written in your life, and you can celebrate it in the liturgy. You are being invited to read the Bible with an open heart.

... and go on your way.

The Bible is the compass for your life. It shows you how things ought to be. You yourself walk the path of your life. But you do not travel it alone. Think of the disciples on the road to Emmaus (Lk 24:13–35). At first they did not recognize Jesus, who accompanied them in their grief. But then they asked themselves: "Did not our hearts burn within us while he talked to us on the road, while he opened to us the Scriptures?" (Lk 24:32).

為慶祝二零一八年建堂六十五周年，將會有一系列的專訪文章，內容圍繞教友的信仰分享及成長與堂區的關係等等……。

在主內

《徐素兒》

我是在聖母玫瑰堂領受入門聖事的，屈指算來已有半世紀了。那時我還是小朋友，需得父母許可才能領受聖洗，且我父母並不是教友，幸好我父母都沒有反對。當時聖堂的地點還是在西環北街一倉庫。隨後父母和弟弟妹妹也跟著慕道而領受了聖洗，也一同見証著堂區的發展，一直至今天的景象。

自領洗後，為了鞏固自己的信仰，參加了堂區的聖母軍，也參加了歌詠團。在堂區的生活薰陶下，本來脾氣不好又沒有耐性的我漸漸有所改變。隨後婚配聖事及女兒的聖洗聖事都在這聖堂由戴天恩神父給我們主持的。

十多年前孫英峰神父邀請我參與非常務送聖體員的服務，除了在彌撒中協助神父送聖體給教友外，還有在彌撒後送聖體給一些來聖堂有困難的教友，讓基督的愛在服務中彰顯出來，使他們得到喜樂與平安。

國畫的藝術和書法之優美，都是中國傳統而深厚的文化。

我自幼便喜歡書畫，退休後便開始研習，用來打發時間。因對書畫有著濃厚的興趣，且得老師悉心的指導，且在沒有壓力下，真是樂在其中。

此外餘暇還會參與義工的服務。有一天服務機構的負責人向我說，以我的性格是很適宜在醫院做牧靈探訪的工作。剛巧“天主教牧靈部”開辦了“醫院牧靈探訪”的課程，完成了課程後便參與了服務，因而對這工作有了新的體會和認識，而對自己都得到更深的瞭解和改善了與他人的溝通。學習與主同行，作天主的工具。

2017年12月-2018年1月 禮儀/活動月曆表

二零一七年 十二月

星期日 SUN	星期一 MON	星期二 TUE	星期三 WED	星期四 THU	星期五 FRI	星期六 SAT
將臨期團體修和聖事 上午9時15分至10時15分 3 十六 將臨期第一主日（乙年） 1st Sunday of Advent (Year B)	4 十七	5 十八	6 十九	7 大雪 聖安博（主教、聖師）紀念 St. Ambrose (bishop and doctor) MEMORIAL	**靈心私語，與主蜜談** **明供聖體及聖體降福** 上午10時至晚上6時 8 廿一 聖母無玷始胎（香港教區主保）節日 Immaculate Conception (Patron of HK Diocese) Solemnity	9 廿二 香港聖母無原罪主教座堂祝聖紀念慶日 Dedication of Immaculate Conception Cathedral in Hong Kong
10 廿三 將臨期第二主日 1st Sunday of Advent	11 廿四	12 廿五 瓜達盧佩聖母紀念 Our Lady of Guadalupe MEMORIAL	13 廿六 聖路濟亞（貞女、殉道）紀念 St. Lucy (virgin and martyr) MEMORIAL	14 廿七 聖十字若望（司鐸、聖師）紀念 St. John of the Cross (priest and doctor) MEMORIAL	**靈心私語，與主蜜談** **明供聖體及聖體降福** 上午10時至晚上6時 15 廿八	**聖誕九日敬禮（第一日）** 16 廿九
聖誕九日敬禮（第二日） **大口環報佳音** 下午2時至4時 **Big Bus報佳音** 晚上7時至9時 17 三十 將臨期第三主日 1st Sunday of Advent	**聖誕九日敬禮（第三日）** **慈星團報佳音** 18 十一月	**聖誕九日敬禮（第四日）** 19 初二	**聖誕九日敬禮（第五日）** 20 初三	**聖誕九日敬禮（第六日）** 21 初四	**聖誕九日敬禮（第七日）** **靈心私語，與主蜜談** **明供聖體及聖體降福** 上午10時至晚上6時 22 冬至	**聖誕九日敬禮（第八日）** 23 初六
聖誕九日敬禮（第九日） **英語子夜彌撒** 晚上9時 **聖誕前夕讀頌、子夜彌撒** 晚上11時 24 初七 將臨期第四主日 1st Sunday of Advent	**聖誕當日彌撒** 主日彌撒時間 25 初八 聖誕節節日 Christmas Solemnity	**「耆樂無窮」聚餐** 中午12時至下午3時 26 初九 聖斯德望（首位殉道）慶日 St. Stephen (first martyr) FEAST	27 初十 聖若望（宗徒、聖史）慶日 St. John (apostle and evangelist) FEAST	28 十一 諸聖嬰孩（殉道）慶日 Holy Innocents (martyrs) FEAST	**靈心私語，與主蜜談** **明供聖體及聖體降福** 上午10時至晚上6時 29 十二 聖誕慶期第五日 5th day in the Octave of Christmas	30 十三 聖誕慶期第六日 6th day in the Octave of Christmas
除夕感恩祭 上午10時30分彌撒中進行 31 十四 聖家節 Holy Family						

二零一八年 一月

星期日 SUN	星期一 MON	星期二 TUE	星期三 WED	星期四 THU	星期五 FRI	星期六 SAT
	堂區獻樂行 上午9時至下午4時 1 十五 天主之母節 Mother of God	2 十六 聖巴西略及聖額我略．納齊安（主教、聖師）紀念 St. Basil the Great and St. Gregory Nazianzen (bishop and doctors) MEMORIAL	3 十七	4 十八	**靈心私語，與主蜜談** **明供聖體及聖體降福** 上午10時至晚上6時 5 小寒 **靈修聚會：聖若望．鮑思高** 晚上8時	6 二十
7 廿一 主顯節 Epiphany	8 廿二 主受洗節慶日 Baptism of the Lord FEAST	9 廿三 常年期第一週 1st Week in Ordinary Time	10 廿四	11 廿五	**靈心私語，與主蜜談** **明供聖體及聖體降福** 上午10時至晚上6時 12 廿六	13 廿七
14 廿八 常年期第二主日 2nd Sunday in Ordinary Time	15 廿九	16 三十	17 十二月 聖安當（院長）紀念 St. Anthony (abbot) MEMORIAL	18 初二	**靈心私語，與主蜜談** **明供聖體及聖體降福** 上午10時至晚上6時 19 初三	20 大寒
21 初五 常年期第三主日（基督徒合一祈禱） 3rd Sunday in Ordinary Time (Prayer for Christian Unity)	22 初六	23 初七	24 初八 聖方濟各沙雷氏（主教、聖師）紀念 St. Francis de Sales (bishop and doctor) MEMORIAL	25 初九 聖保祿歸化（宗徒）慶日 Conversion of St. Pau (apostle) FEAST	**靈心私語，與主蜜談** **明供聖體及聖體降福** 上午10時至晚上6時 26 初十 聖弟茂德及聖弟鐸（主教）紀念 St. Timothy and St. Titus (bishops) MEMORIAL	27 十一
28 十二 常年期第四主日 4th Sunday in Ordinary Time	29 十三 聖福若瑟（司鐸）紀念 S. Josef Freinademetz (priest) MEMORIAL	30 十四 真福雷永明（司鐸）紀念 B. Gabriel Maria Allegra (priest) MEMORIAL	31 十五 聖若望鮑思高（司鐸）紀念 St. John Bosco (priest) MEMORIAL			

聖母玫瑰堂

經常帳收支報告（2017年9月至10月）

	2017年9月至10月 HK$	2017年10月 HK$
收入		
－ 主日捐獻	107,147	55,188
－ 其他捐獻	22,280	15,975
－ 其他收入	10,295	5,172
－ 主日第二次捐獻	16,881	9,308
	156,603	**85,643**
支出		
－ 堂區經常帳開支	171,067	81,034
－ 主日第二次捐獻撥交教區	16,881	9,308
	187,948	**90,342**
本期盈餘 /（赤字）	**(31,345)**	**(4,699)**

嬰兒領洗

林行健 William
陳霈霆 Paul
陳筠堯 Emily
馬一心 Honor
陳俊諾 Adrian
鮑灝倫 Anthony
鮑灝朗 Benedict
張倬瑜 Clare
張恩瑜 Agnes

請為他們祈禱！

堂區彌撒時間

主日彌撒 星期六 晚上6:30（粵語）• 星期日 上午8:00、10:30（粵語）／ 下午12:30（英語）

平日彌撒 上午7:00（粵語）